平日の一日

Weekdays

1 平日の朝	■ ① TRACK 01
□ 今日も一日がんばるぞ。	
I'm ready to face the day now.	
── 頭をすっきりさせなきゃ。	
I need to clear my head.	
Let's put on some music to start the day.	
That was a strange dream.	
I wish I could stay in bed a little longer.	
I (have) slept on my neck the wrong way.	

10

□ ああ、足がつった。	□ ああ、全然寝た気がしない。
Oh my god, I've got a cramp in my leg.	Oh man, it feels like I just went to bed.
	 □ 寝すごした!
My throat hurts.	I overslept!
□ なんか調子がいまいちだなあ。	— 目覚まし時計をセットしておいたのに、寝すごした!
Something doesn't feel right	I slept through my alarm!
□ 二日酔いだ。	
I've got a hangover.	ನ್ನ It's a good thing I set a second alarm as a backup.
□ 昨日の彼のいびき、すごくうるさかったなあ。	
He was snoring so loudly last night.	□ 何着ようかな。 What should I wear?
□昨日はソファで寝ちゃった。	
I slept on the couch last night.	□ よかった。彼女、僕のシャツにアイロンをかけてくれたんだ。 Great, she ironed my shirt!
□昨日の夜はいろいろ考えちゃって寝つけなかったなあ。	
I couldn't sleep last night. I had a lot on my mind.	□ ほんといやになる。T シャツを後ろ前に着ちゃった。 I hate it when that happens, I've put my T-shirt on
□昨日の夜はすごく蒸し暑かったなあ。	backwards.
It was really hot and sticky last night.	
□ 昨日の夜はあまり眠れなかったな。	Looks like I've lost some weight.
I didn't get much sleep last night.	

13

5 買い物

Shopping

1 食材を買う

■ ① TRACK 22

□ 冷蔵庫が空っぽになってきた。買い物に行かなきゃ。

The fridge is getting empty. Time to do some shopping.

□買い物のリストを書かないと。

I'd better make a list.

□ 買い物に行かなきゃ。何が足りないかな?

I need to go shopping. What are we running short of?

□ 新製品のケーキのサンプルを配ってる。

They're giving out free samples of a new kind of cake.

□たくさん買うものがあるな。

I have to buy a lot of things.

□ 買い物かごはどこかな?

Where can I get a shopping basket?

□今日の特売品は何かな。 I wonder what's on special today. □この野菜、なんだかくたびれてるなあ。 These vegies look tired. [解説] vegies は、vegetables の略。 □賞味期限が近いんだな、きっと。 They must be close to their expiration date. □鮭の切り身、安売りしてる。 The salmon cutlets are on special. □ 朝食に(切り身を)数枚余分に買っておこう。 I'll buy some extra pieces for breakfast. □必要以上に買っちゃった。 I bought more than what I needed.

□ いつも買ってるストロベリーヨーグルトが見つからない。

I can't find the strawberry yogurt that I usually buy.

□売り切れたのかも。

Maybe they're all sold out.

92